

## Lifting hanger options

3. K. limo dirž laikikliai



49



### Lifting hanger, medium, 375 kg

Suitable for persons using a lifting sling in sizes M-3XL.

#### Function

To be used in connection with uncomplicated lifts and when using standard slings.  
 ..... 556890  
 With adjustable resistance turning . . . 556930

50



### Lifting hanger, small, 375 kg

Suitable for persons using a lifting sling in sizes XS and S.

#### Function

To be used in connection with uncomplicated lifts and when using standard slings. The lifting hanger is recommended when using lifting slings size S and down.  
 ..... 556880  
 With adjustable resistance turning . . . 556920

51



### Lifting hanger, x-small, 375 kg

Suitable for persons using a lifting sling in XS and Kid Sizes.

#### Function

To be used in connection with uncomplicated lifts and when using standard slings. The lifting hanger is recommended when using the "kids" lifting slings.  
 ..... 556870  
 With adjustable resistance turning . . . 556910

52



### Cross hanger, 500 kg

Suitable when larger spacing between back and leg straps of the lifting sling is required. To be used when lifting with GH3+ and GH3 Twin ceiling hoist.

The attachment top comes in two different versions:  
 GH3+ 1 strap . . . . . 550444  
 GH3 Twin 2 straps . . . . . 550800

53



### skersinis laikiklis, atlaiko 400 kg

### 1 Cross hanger, 400 kg 2

Suitable when larger spacing between back and leg straps of the lifting sling is required. To be used when lifting with GH1, GH3, GH3+, GH3 Twin ceiling hoist and GL5 mobile lifter.  
 ..... 561610



## Cross hanger, 400 kg Technical specifications

### Functions

- Lifting capacity, max. : 400 kg  
8 Suspension points : 4 pakabos taškai 4

### Weight and Materials

- 6 Weight, totally : 4,6 kg laikiklio svoris  
ner djantis plienas, dažytas milteliniu b du  
7,8 Lifting hanger : Rustproof steel, powder coated

### Measurements

- A : 192 mm  
9 B : 309 mm  
9 C : 520 mm

### Accessories/Miscellaneous

- Lifting sling : See brochure

### Marking

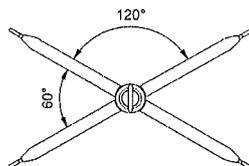
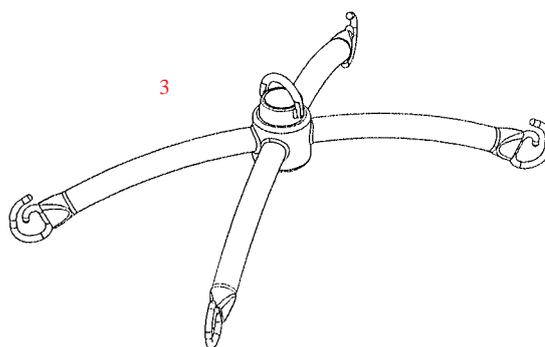
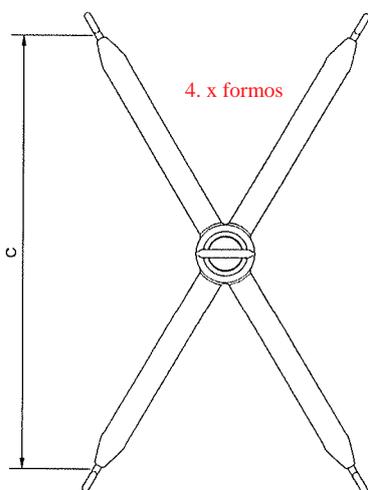
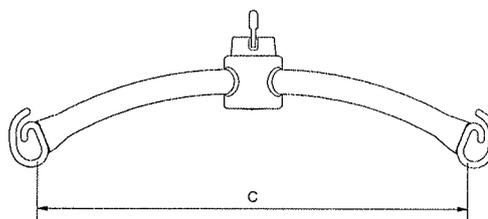
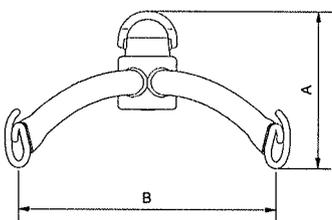
The product is manufactured in compliance with regulation (EU) 2017/745 of the European parliament and of the Council of 5 April 2017, as medical device Class I.

### Item Number/Model

561610 : Cross hanger, 400 kg

### Classification

according to ISO 9999 : 12 36 03



Time to care

Guldmann™

Guldmann provides a complete range of lifting equipment and lifting accessories, suitable for all ceiling hoists and lifters in the Guldmann range and includes products for use in moving, training and treatment situations.

With the right accessories, lifting equipment can be adapted to the specific needs of each individual user and situation, thereby optimising lifting and moving activities as well as other care tasks, saving both time and resources.

At the same time, the right lifting equipment helps make sure that the burdens and strains on carers are kept to a minimum.

### Cross hanger 400 kg

- 1 ✓ Ideal for lifting and moving obese patients
- ✓ Lifting capacity up to 400 kg
- ✓ Functional design



Cross hanger – open lift with space for the stomach

- 1 The Cross hanger is used when there is a need for an open lift, featuring a greater distance between the back straps and leg straps of the hanger. This makes it particularly suitable for moving patients with a large stomach or obese patients up to 400 kg.

The Cross hanger is suitable for use with Guldmann GH1 and GH3 ceiling hoists, GL5 mobile lifter, and all Guldmann lifting slings.

For even greater flexibility with regard to the patient's positioning, a range of sling straps can be used. In special situations, this can be supplemented with extension straps – to open the hip angle of the patient still further, for example.

- 7.8 The Cross hanger has four suspension points, weighs 4.6 kg and is made of stainless steel, powder-coated in white.

<https://www.guldmann.com/int/products/lifting-accessories/lifting-hangers/cross-hanger-400-kg>

## Visas kėlimo įrangos asortimentas

„Guldmann“ siūlo visą kėlimo įrangos ir kėlimo priedų asortimentą, tinkantį visiems „Guldmann“ asortimento lubiniams keltuvams ir keltuvams, taip pat gaminius, skirtus naudoti judėjimo, mokymo ir gydymo situacijose.

Naudojant tinkamus priedus, kėlimo įrangą galima pritaikyti prie konkrečių kiekvieno vartotojo ir situacijos poreikių, taip optimizuojant kėlimo ir perkėlimo veiklą bei kitas priežiūros užduotis, taupant laiką ir išteklius.

Tuo pačiu metu tinkama kėlimo įranga padeda užtikrinti, kad slaugytojų našta ir įtampa būtų kuo mažesnė.

### Kryžminis laikiklis, 400 kg

- 1 ✓ Idealiai tinka sunkiems pacientams kelti ir perkelti
- ✓ Keliamoji galia iki 400 kg
- ✓ Funkcinis dizainas

Kryžminis laikiklis – atviras pakėlimas su vieta skrandžiui

- 1 Kryžminis laikiklis naudojamas, kai reikia atviro pakėlimo, turi didesnę atstumą tarp laikiklio nugaros ir kojų diržų. Dėl to jis ypač tinkamas judėti pacientams, kurių skrandis didelis arba sunkiems pacientams iki 400 kg.

Kryžminis laikiklis tinka naudoti su Guldmann GH1 ir GH3 lubiniais keltuvais, GL5 mobiliu keltuvu ir visais Guldmann kėlimo diržais.

Siekiant dar didesnio lankstumo, atsižvelgiant į paciento padėtį, galima naudoti daugybę diržų. Ypatingose situacijose tai gali būti papildyta prailginamaisiais dirželiais – pavyzdžiui, dar labiau atverti paciento klubų kampą.

- 7.8 Kryžminis laikiklis turi keturis pakabos taškus, sveria 4,6 kg ir yra pagaminta iš nerūdijančio plieno, padengta miltelinu būdu, balta spalva.

### Lifting hangers from other manufacturers

Guldmann shall not be liable for faults or accidents that may occur as a result of using lifting hangers made by other manufacturers.

***If there is any doubt about the selection or use of a lifting hanger, please contact your supplier.***

The lifting hanger can be installed to the lifting strap without the use of any tools.

1. Press the yellow button and hold it in while the lifting strap's hook is inserted into the opening of the top cover of the lifting hanger (*fig. 2a - 2b*).
2. Release the yellow button (*fig. 2c*)
3. Rotate the strap attachment to a vertical position (*fig. 3*).

Check that the yellow button has returned to its locked position by checking that it is flush with the cover of the lifting hanger and that the strap attachment can rotate freely.

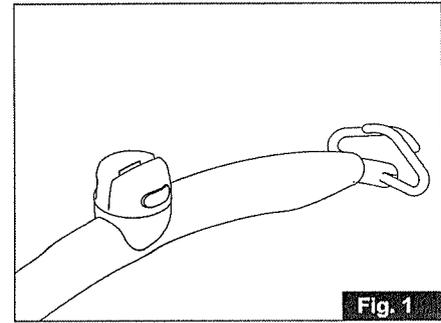


Fig. 1

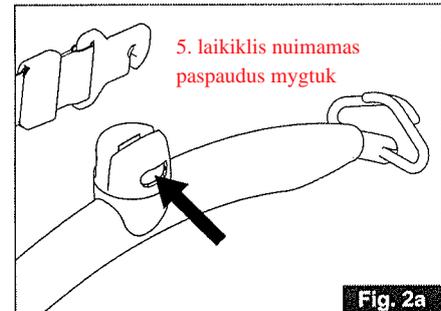


Fig. 2a

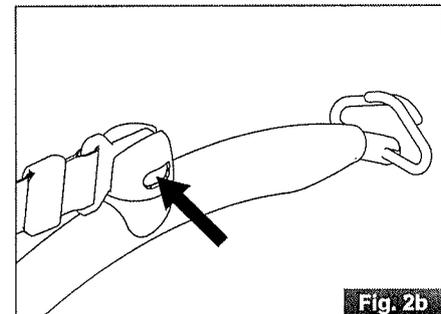


Fig. 2b

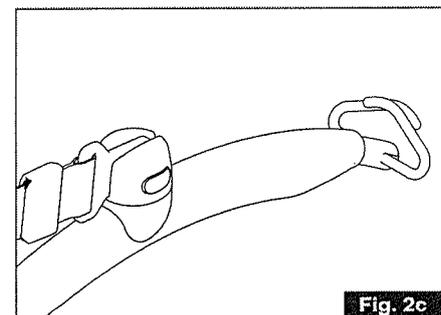


Fig. 2c

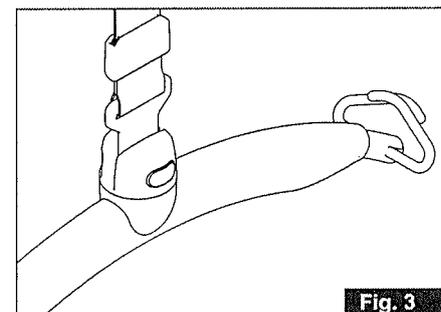


Fig. 3

# Stretcher devices



**43**  
**Horizontal lifting support, 350 kg**  
 Horizontal lifting support with infinitely variable weight adjustment. Can be used with GH3 ceiling hoists or with Guldmann mobile lifter.  
 ..... 28456  
 Horizontal sling, standard ..... 28463

**45**  
**Mortuary lifting straps**  
 Ease lifting in mortuary. Can take larger corpses / bodies. The Individual straps allow easy access.  
 Standard incl. stiffener ..... 284640

**46**  
**Bath chair – rustproof, 150 kg**  
 Suitable when a stable lift into a swimming pool is required.  
 ..... 14600

**47**  
**Bath stretcher – rustproof, 150 kg**  
 Suitable when a stable and horizontal lift into a swimming pool is required.  
 ..... 14610

**2.4** **2**  
**Horizontal lifting support, 350 kg**  
Horizontal lifting support with 5 different lifting positions. Can be used with GH3 ceiling hoists or with Guldmann mobile lifter.  
 ..... 28466  
Horizontal sling, standard ..... 28463

Horizontali k limo atrama su 5 skirtingomis k limo pozicijomis.

**48**  
**Horizontal lifter BS, 150 kg**  
 A horizontal lifter especially developed and designed to overcome the many moving and handling challenges that mortuary staff faces every day.  
 ..... 28425

Guldmann provides a complete range of lifting equipment and lifting accessories, suitable for all ceiling hoists and lifters in the Guldmann range and includes products for use in moving, training and treatment situations.

With the right accessories, lifting equipment can be adapted to the specific needs of each individual user and situation, thereby optimising lifting and moving activities as well as other care tasks, saving both time and resources.

At the same time, the right lifting equipment helps make sure that the burdens and strains on carers are kept to a minimum.

### 2.1 Horizontal moving using horizontal lifting support

- 2.1 ✓ For lifting and moving in a horizontal position
- ✓ Lifting capacity up to 375 kg
- ✓ Stepped weight adjustment

1 The Horizontal lifting support with stepped weight adjustment is a lifting tool used with a horizontal lifting sling and a ceiling hoist or mobile lifter moving people who have to be kept in horizontal positions.

The Horizontal lifting support can be set in ten different lifting positions. The support is suspended in a snap hook, which can be moved to the different lifting positions.

These Horizontal lifting supports are used for the horizontal lifting and moving of people with disabilities in hospitals, care homes, rehabilitation centres and in the individual housing where there is a need to lift the patient from a flat horizontal position, such as a bed, stretcher or floor.

Guldmann recommends storing the Horizontal lifting support in an appropriate wall-mounted holder.



<https://www.guldmann.com/int/products/lifting-accessories/horizontal-lifters/horizontal-lifting-support-stepped-weight-adjustment>

## Visas kėlimo įrangos asortimentas

„Guldmann“ siūlo visą kėlimo įrangos ir kėlimo priedų asortimentą, tinkantį visiems „Guldmann“ asortimento lubiniams keltuvams ir keltuvams, taip pat gaminius, skirtus naudoti judėjimo, mokymo ir gydymo situacijose.

Naudojant tinkamus priedus, kėlimo įrangą galima pritaikyti prie konkrečių kiekvieno vartotojo ir situacijos poreikių, taip optimizuojant kėlimo ir perkėlimo veiklą bei kitas priežiūros užduotis, taupant laiką ir išteklius.

Tuo pačiu metu tinkama kėlimo įranga padeda užtikrinti, kad slaugytojų našta ir įtampa būtų kuo mažesnė.

### 2.1 Horizontalus judėjimas naudojant horizontalų kėlimo laikiklį

- 2.1 ✓ Kėlimui ir judėjimui horizontalioje padėtyje
- ✓ Keliamoji galia iki 375 kg
- ✓ Pakopinis svorio reguliavimas

- 1 Horizontalus kėlimo laikiklis su pakopiniu svorio reguliavimu yra kėlimo įrankis, naudojamas su horizontaliu kėlimo diržu ir lubiniu keltuvu arba mobiliu keltuvu, keliantis pacientus, kurie turi būti laikomi horizontalioje padėtyje.

Horizontalų kėlimo laikiklį galima nustatyti dešimtyje skirtingų kėlimo padėčių. Laikiklis pakabinamas užspaudžiamame kabliuke, kurį galima perkelti į skirtingas kėlimo padėtis.

Šis horizontalus kėlimo laikiklis yra naudojamas žmonių su negalia horizontaliam kėlimui ir perkėlimui ligoninėse, globos namuose, reabilitacijos centruose ir individualiuose būstuose, kur reikia pakelti pacientą iš plokščios horizontalios padėties, pavyzdžiui, lovos, neštuvų arba grindų.

Guldmann rekomenduoja horizontalų kėlimo laikiklį laikyti atitinkamame prie sienos pritvirtintame laikiklyje.



## Horizontal lifting support Technical specifications

### Functions

- Lifting capacity, max. : 375 kg  
2.3 Suspension points : 8 kilp kabliukai

### Weight and Materials

- 2.2 Total weight : 10,9 kg svoris  
3 Lifting hanger : Powder coated steel, RAL 9016

k limo laikiklis: miltelinis b du dažytas plienas

### Measurements

- A : 977 mm  
B : 110 mm  
C : 1395 mm  
D : 510 mm  
E : 500 mm  
F : 525 mm  
G : 569 mm  
H : 710 mm  
I : 212 mm

### Accessories/ Miscellaneous

Lifting sling : See brochure

### Labelling

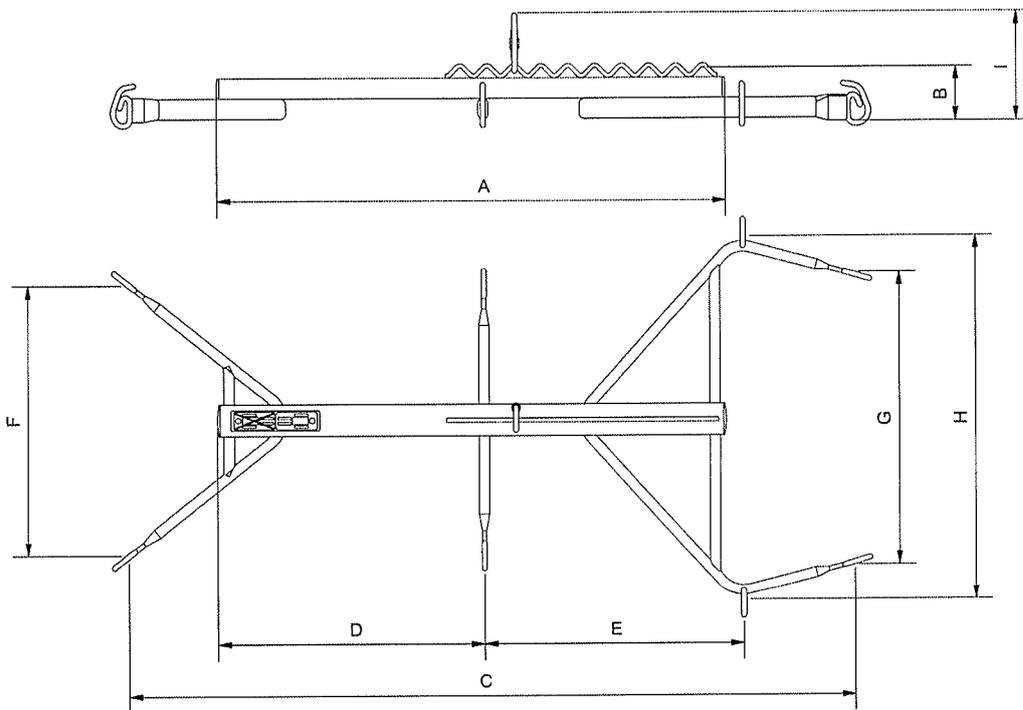
The product is manufactured in compliance with regulation (EU) 2017/745 of the European parliament and of the Council of 5 April 2017, as medical device Class I.

### Item Number/Model

28466 : Horizontal lifting support with 10 different lifting positions

### Classification

according to ISO 9999 : 12 36 03



Time to care

Guldmann™

horizontalus k limo diržas

## 4 Horizontal Sling, Standard

Lifting and positioning users in a supine position

The Guldmann Horizontal Sling is used in conjunction with the Guldmann Horizontal lifting support stretcher.

The sling supports the whole of the body including the head, and lifts the user in a supine position to and from bed, stretcher or floor. It is often used when changing bed linen, or repositioning the user in bed.

The Horizontal Sling is made of polyester material.

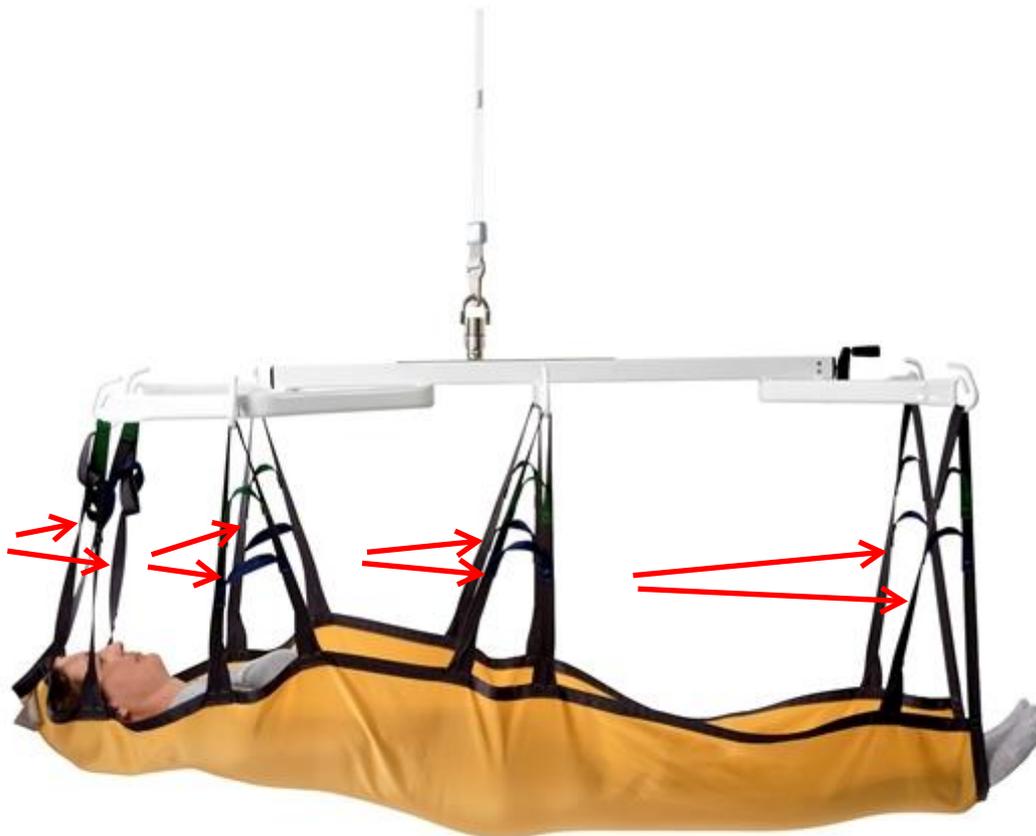
### 4.1 Lifting capacity of up to 350 kg. k limo svoris 350 kg

The sling can be used with a horizontal lifting hanger on all Guldmann ceiling hoists and mobile lifters.

Using the appropriate sling is essential for efficient transfers to ensure comfort, dignity and safety for the user and the care provider.

Product Number	Size	Materiale
4.1 <u>28463</u>	One size	4.3 Polyester poliesteris

4.2. su 8 kilpomis



# ABC Slings

ACTIVE

BASIC

CUSTOM

Slings		Kids 4 - 6	Kids 6 - 10	Kids 10 - 14	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL
Active Micro	polyester				284031	284041	284051	284061	284071	284081	
Active Micro Plus	polyester	281001	281011	281021	281531	281541	281551	281561	281571	281581	
Active Trainer	polyester		283011	283021	283031	283041	283051	283061	283071	283081	
Basic Basic	polyester	270001	270011	270021	270031	270041	270051	270061	270071	270081	270091 <sup>x)</sup>
Basic Basic	net	270102	270112	270122	270133	270143	270153	270163	270173	270183	
Basic Low	polyester				271031	271041	271051	271061	271071	271081	
Basic Low	net				271133	271143	271153	271163	271173	271183	
Basic High	polyester	272001	272011	272021	272031	272041	272051	272061	272071	272081	272091 <sup>x)</sup>
Basic High	net	272102	272112	272122	272133	272143	272153	272163	272173	272183	
Basic Shell	net				275032	275042	275052	275062	275072		
Basic Hammock	polyester				274031	274041	274051	274061	274071		
Sit-On	net	295001	295011		295031	295041	295051	295061	295071		
Sit-On High	net	296001	296011		296031	296041	296051	296061	296071		
Sit-On Comfort	spacer	293001	293011		293031	293041	293051	293061	293071		
Sit-On Comfort High	spacer	294001	294011		294031	294041	294051	294061	294071		
Custom Amputee	polyester				290031	290041	290051	290061	290071		
Active Vest Kids <sup>xx)</sup>	polyester		283111	283121 <sup>xxx)</sup>							
Vest for Standing Shell <sup>xx)</sup>	polyester		283511	283521 <sup>xxx)</sup>	283531						

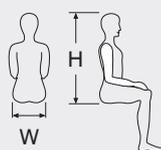
**Max lifting capacity for all Guldmann ABC slings: 255 kg**

- x) Basic Basic and Basic High XXXL can lift up to 500 kg
- xx) Max lifting capacity for Active Vest Kids / Vest for standing Shell: 100 kg
- xxx) Active Vest Kids / Vest for standing Shell: Kids 10-16

## Guidelines on choosing the size of a sling

	Kids 4 - 6	Kids 6 - 10	Kids 10 - 14	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL
H	45 - 60	55 - 70	68 - 80	75 - 82	80 - 87	85 - 92	90 - 97	95 - 102	95 - 102	95 - 102
W	25 - 30	28 - 35	33 - 38	33 - 37	36 - 40	39 - 43	42 - 45	45 - 49	48 - 52	54 - 58

All dimensions in cm



4.4 Normal washing at the indicated temperature

skalbiamas 80 lapsn. temp.



Do not use bleaching agent



Tumble-drying at low temperature

džiovinamas džiovykl je žemoje temperat roje



Do not iron



The coloured loops ensure symmetry in the lift and at the same time ease the communication in connection with the lift

**Lifting hangers & Stretchers**

Manufacturer V. Guldmann A/S  
 Graham Bells Vej 21-23A  
 DK-8200 Aarhus N  
 Phone +45 8741 3151  
 SRN: XXXX

Distributor/  
 Subsidiary

Company

Address

Country

Phone

Hereby declare that the requirements specified in EU Regulation 2017/745 (MDR) regarding medical devices have been fulfilled in relation to the below listed device groups.

The declared medical devices comply where appropriate, with the following European standards  
 ISO 10535 Hoist for transfer of disabled persons – Requirements and test methods.

Guldmann A/S is certified as meeting quality management systems according with standards ISO 9001 and ISO 14001. Where appropriate, we comply with ISO 13485 Medical Devices – Quality Management Systems – Requirements for regulatory purposes and FDA 21 CFR part 820.

Device Group

**Lifting hangers & Stretchers**

Bath chair and bath stretcher, Connecting bar, Cross hanger (500kg),  
 Cross hanger (250 kg), H-hanger, Hangers, Horizontal lifter 255 kg,  
 Horizontal lifting support 375 kg, BS Horizontal lifter  
 Class I, Rule 1

Basic UDI-DI

15707287hangerKZ

Intended purpose

The lifting hangers and stretchers are intended for lifting and transferring a person with disabilities in a seated or horizontal position.

**On behalf of V. Guldmann A/S**

Skejby, 2021.05.21

Place and date of issue



Ulrik Møller, Technical Manager

**Guldmann™**

# ES ATITIKTIES DEKLARACIJA

## Kėlimo pakabos ir neštuvai

Gamintojas „V. Guldmann A/S“  
Graham Bells Vej 21-23A  
DK-8200 Aarhus N  
Tel. +45 8741 3151  
Serijos Nr. XXXX

Platintojas /  
Padalinys

Įmonė

Adresas

Šalis

Tel.

Šiuo patvirtina, kad toliau išvardintoms prietaisų grupėms buvo taikomi ES direktyvoje 2017/745 (Medicinos prietaisų direktyvoje) išvardinti reikalavimai.

Medicinos prietaisai, kuriems teikiama ši deklaracija, kur taikoma, atitinka šiuos Europos standartus ISO 10535 Neįgalių asmenų perkėlimo keltuvas – reikalavimai ir testavimo metodai.

„Guldmann A/S“ susitikimų kokybės valdymo sistemos yra sertifikuotos pagal standartus ISO 9001 ir ISO 14001. Kai taikoma, mes laikomės direktyvos ISO 13485 Medicinos prietaisai – Kokybės valdymo sistemos – reikalavimai reglamentavimui ir FDA 21 CFR taisyklių 820 dalies nuostatų.

Prietaiso grupė

**Kėlimo pakabos ir neštuvai**

Vonios kėdė ir vonios neštuvai, Jungiamasis strypas, Kryžminė pakaba (500 kg), Kryžminė pakaba (250 kg), H pakaba, Pakabos, Horizontalus keltuvas 255 kg, Horizontalus kėlimo diržo laikiklis 375 kg, BS horizontalus keltuvas I klasė, 1 taisyklė

Basic UDI-DI

15707287hangerKZ

Numatytoji paskirtis

Kėlimo pakabos ir neštuvai yra skirti pakelti ir perkelti neįgalių asmenų sėdimoje arba horizontalioje padėtyje.

„V. Guldmann A/S“ vardu

Skejby, 2021.05.21

Išdavimo data ir vieta



Ulrik Møller, Techninis vadovas

**Guldmann™**

# EU DECLARATION OF CONFORMITY

## Slings

Manufacturer V. Guldmann A/S  
Graham Bells Vej 21-23A  
DK-8200 Aarhus N  
Phone +45 8741 3151  
SRN: XXXX

Distributor/  
Subsidiary

Company

Address

Country

Phone

Hereby declare that the requirements specified in EU Regulation 2017/745 (MDR) regarding medical devices have been fulfilled in relation to the below listed device groups.

The declared medical devices comply where appropriate, with the following European standards  
ISO 10535 Hoist for transfer of disabled persons – Requirements and test methods.

Guldmann A/S is certified as meeting quality management systems according with standards ISO 9001 and ISO 14001. Where appropriate, we comply with ISO 13485 Medical Devices – Quality Management Systems – Requirements for regulatory purposes and FDA 21 CFR part 820.

Device Group

**Slings**

ABC Slings, Disposable Slings, Repositioning Slings and Lifting Accessories  
Class I, Rule 1

Basic UDI-DI

15707287slingFE

Intended purpose

The slings are intended for lifting or supporting a person or body parts of a person.

On behalf of V. Guldmann A/S

Skejby, 2021.05.21

Place and date of issue

  
Ulrik Møller, Technical Manager

**Guldmann™**

**Kėlimo diržai**

Gamintojas „V. Guldmann A/S“  
Graham Bells Vej 21-23A  
DK-8200 Aarhus N  
Tel. +45 8741 3151  
Serijos Nr. XXXX

Platintojas /  
Padalinys

Įmonė

Adresas

Šalis

Tel.

Šiuo patvirtina, kad toliau išvardintoms prietaisų grupėms buvo taikomi ES direktyvoje 2017/745 (Medicinos prietaisų direktyvoje) išvardinti reikalavimai.

Medicinos prietaisai, kuriems teikiama ši deklaracija, kur taikoma, atitinka šiuos Europos standartus ISO 10535 Neįgalių asmenų perkėlimo keltuvas – reikalavimai ir testavimo metodai.

„Guldmann A/S“ susitikimų kokybės valdymo sistemos yra sertifikuotos pagal standartus ISO 9001 ir ISO 14001. Kai taikoma, mes laikomės direktyvos ISO 13485 Medicinos prietaisai – Kokybės valdymo sistemos – reikalavimai reglamentavimui ir FDA 21 CFR taisyklių 820 dalies nuostatų.

Prietaiso grupė	Kėlimo diržai
	ABC kėlimo diržai, vienkartinio naudojimo diržai, padėties keitimo diržai ir kėlimo reikmenys I klasė, 1 taisyklė
Basic UDI-DI	15707287slingFE
Numatytoji paskirtis	Diržai yra skirti kelti ar prilaikyti žmogų ar žmogaus kūno dalis.

„V. Guldmann A/S“ vardu

Skejby, 2021.05.21

Išdavimo data ir vieta

Ulrik Møller, Techninis vadovas

**Guldmann™**